

122

Page 119 1195.1

204F98

122

204F98

~~Рдобр 24.1~~

ГЛАС

АРФЕ ШИШАТОВАЧКЕ.

Лиро - дидактическа

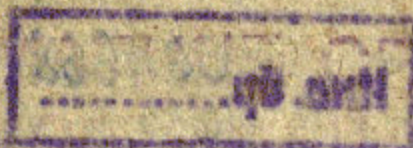
пвсма,

дар на ново лѣто 1821

народной

Сербской юности.

Л. М.



873

Додашак к числу 103 новина Србски.

II, bone, quo virtus tua te vocat: i pede fausto,
Grandia laturus meritorum praemia.

Hor. Ep. L. II. 2, 37.





— u — u — u, — uu — uu
— u — u — u, — uu — uu
— u — u — u — u — u
— uu — uu — u — u

О, ако сам ши икада, Музо, я
Са пѣсмом Сербском, земный, угодио
(У самой бѣди с тобом среѣан);
Арфу ми сладосѣу обли данас!

5 Приведи спруне побѣдоносно у
Согласѣе. Данас пѣсму ниспошли ми,
Коя ље живит', док е Сербска
Племена ярким под сунцем! Младым,

Виш! гоповимсе пѣвапи Сербльима;
10 Сѣмена сѣяп' нѣжна у серца и
Душе по светой вољи швојой.
Пѣвцѣма име и славу даеш.

У теби гледим, Сербска о юности,
Млад народ Сербскій. По том си надежда
15 Оцева. По том силна брига
Нѣнова, умом и шѣлом здрава

Да будеш! По том своя сокровища
Подашном руком радо отвараю,
Да вѣчну среѣу теби милой
20 Створе, и народной чести дигну



Сшуб! Ты си мени ныва желаема,
 На којой желим, док е у шьлу дух,
 Съмена чиста Красног, Доброг,
 Истинног съяпи, теби, Роду

25 За злашну жертву! Труд е тай единый!
 На общем полю свію найслаћій, и
 Свободан от клевете подле,
 Кивна угрызання, грозны стрѣла. —

Серца вам спое нравном зидару на
 30 Свак час отворена. Дух родолюбивый,
 Рад в храму задужбине зидат',
 Не чека времена болъг, к шуду с'

Предае; краси лик добродѣтели
 По вьчном вкусу; слади са трудом шуд.
 35 На пушу среѣе младеж дае
 Дань благодарности благодью.

Тим јой, шы, мене, Народа Гевіе,
 На вѣк учини: мудрост нам долази
 С Олимпа. Дай казуй под перо
 40 Правила полезна; пуш ко среѣи

Отвори. Чуйте! „Народ ѣе с' родит' из
 „Вас Сербскій. Може посшати народ млад,
 „Каквым сам оѣе, кад над ньиме
 „Щедар и праведан скипшар влада,

45 „И повѣреня к собственным силама
 „Оклоп на груди носи. Кой оставля
 „Сам себе, туѣе данас нїе
 „Помоѣи достоян. Много може

„Род храбрый, зашт' му с'чини, да може он.
 50 „Познайте найпре, Сербльином Сербльин чим
 „Е, пак свом снагом духа, серца
 „Слож'шес', да светыню обдержите.

„Чрез мене знате! Та вам е прадьдній
 „Езык и вѣра; свети и граѣански
 55 „Оцева спари обычаи:
 „Стара без основа зла е новост!

„Гледайте, како царства сограѣани,
 „На полю свога езька, резнивым
 „Бореньем, спѣше к светшой цѣльи.
 60 „Сербльин меѣ первыма быти може!

„Изображенье Народу нравствену
 „Моѣ дае, ячу груба исполина.
 „Води в согласье ум и срце.
 „Дарове Муза присвои Роду.

65 „Свак себи мету силама своима
 „Избери сходну рано, и шествуй к ньой
 „Скор. Шпеди за ню силе шѣла:
 „Взаимном помоѣу ум и шѣло

„Свагда су вѣнац славе добыяли.
 70 „У жару льта храбро Улису дай
 „Сльдуй! „Претерпи, уздержисе!“*)
 „Те су на мудрости дверма рѣчи.

*) Ἀνέχου καὶ ἀπέχου.

Епиктет.

Sustine et abstine.“

„Позно се каю, Ментора лишени!
 „Намысли твердо, вѣрно па свершуй по.
 75 „Без посведневне крѣпке воље
 „К цѣљи с' не долази. Бѣжи време!

„Премудростъ вѣчна управля вселеном.
 „Любав јой е ко просторна природа.*)
 „Сила јой с' шета шу к'о време.
 80 „Люди су вѣсницы, носцы шога.**)

„То ако уму цѣниши, ползоваш'
 „Се нѣм; онда су боже воље, па
 „И силе снаслѣдници. Тешко
 „Томе, бездѣйствіе ком е сладко!***)

85 „Зажели, смисли, любавіо внупренній
 „Зажежи орган к намѣри полезной.
 „Без надпешиде конѣ не лети.
 „Успѣѣш, право тек трчи к цѣљи.

„Многи су к слави пушоби! К блаженом
 90 „Животу спазе различне! Размысли,
 „Коим ѣш пушем ширим, којом
 „Спазицом поѣи, но иди среѣан!

„Много ѣш имаш' дальном на пушу ты
 „Препона. Храбрис'! Борбом се твори муж!
 95 „Над вама ј' щип мой! Много човек
 „Тайны врагова у себи носи.

*) räumliche Natur.

***) Boten der Zeit, Zeit, Träger!

****) dolce far niente!

„На спранне с' шужи, несреѣным али га
„Све чине свои. Найпре побѣди ше,
„Лако њеш спранне, были явни,
100 Или у мраку, побѣдит' моѣи.

„Над самым собом найшежа побѣда!
„Не дай, да распу заедно с силама,
„Ти тайни врази твои. Волю
„Найпре под ярам подвергни ума:

105 „Ненаучена служиши, владаѣе
„Немудро с тобом. Сили мечшашелной
„Ушѣсни предѣл: свѣш живота
„Оставля та, а у мнимый леши!

„У недоспашку бѣдственност нїе ти;
110 „У меѣи к вещьма несышой лежи та!
„Излишност желье срежи равно
„Силама; быѣе ни душа мирна.

„Зашвори твое бытїе у перси,
„И ше огради мудроску; не њеш ми
115 „Ты эле быт' среѣе. Зло найшеже,
„Кад си га привео самым собом!

„Лакше е, кад ти сувом на пушу на
„Враш браѣа силом варварски намешну.
„Ах! Ариспида, Фокїона,
120 Сократа, Милоша *) опомен'се.

*) Обилиѣа Л. 1389.

„У ланцу бѣде блажен е, сердце ком
 „Порок, злодѣйство, на брата бачено
 „Зло, ниш' на яви, ниши у сну,
 „Подобно црву, не грызе. Памши!

125 „Научи с' рано дужности званія
 „Предпочитоват' склонности мильма!
 „Научис' сносиш' судьбу; свега
 „Лишишис', кад добродѣтель иште!

130 „Крык Сербског Рода звезде! домаша веѣ
 „Противу злобе, зависти, неслоге!
 „Дай, Роде, преобуцы с' в нову
 „Ризу доброше и бож'я свѣта!

135 „На вас погледа, младежи, цѣльи свѣш!
 „Од вас то чека Неманье пиша сѣнь!
 „Доста! На спол вам меѣем знаке
 „Намѣре пушне; избер'те себи.“

Представи взору, о Теодоровиѣ, *)
 Те знаке к цѣльи. Младеж нек често нѣи
 Погледа; цѣль удуби духу.
 140 Едноме не, ал' све можно свима! **)

*) Г. Арсеній Теодоровиѣ, искусный и народолюбивый живописац.

**) Vincit amor patriae, laudumque immensa cupido.



БИБЛИОТЕКА МАТИЦЕ СРПСКЕ

P. Ср II 1195.1